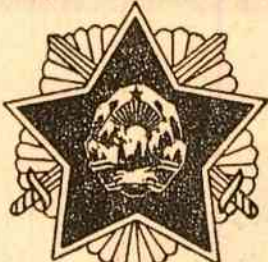




# Scînteia



ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL P.C.R.

Anul XXXV Nr. 6788

Luni 1 noiembrie 1965

4 PAGINI - 30 BANI

## DIRECȚIA GENERALĂ ȘI PULSUL PRODUCȚIEI

• Concluzii din analiza colegiului ministerului • Cunoașterea zilnică a realizării planului • Centrul activității în fabrici și secții • În cîmpul vizual: accelerarea lucrărilor de investiții

Perioada care a rămas pînă la sfîrșitul anului este hotărîtoare pentru îndeplinirea de către fiecare întreprindere, la toți indicatorii a planului pe 1965, pentru pregătirea în bune condiții a producției anului viitor. Recent, la Ministerul Industriei Chimice a avut loc o ședință de colegiu largită. Pe baza analizei realizării planului de producție, de investiții - construcții și de export pe nouă luni, au fost stabilite o serie de măsuri organizatorice și tehnice, menite să asigure îndeplinirea integrală a sarcinilor de plan pe anul în curs. În legătură cu măsurile adoptate, redactorul ziarului nostru NICOLAE CUCUI a adresat câteva întrebări tovarășului ing. ION HUDEA, director general al Direcției generale a industriei azotului din minister.

— Cum apreciați activitatea desfășurată de întreprinderile din industria azotului în cursul acestui an?

— Planul pe trei trimestre la producția globală a fost îndeplinit în proporție de 100,1 la sută. Unitățile noastre — fabricile de îngrășăminte cu azot, de prelucrare a masei plastice etc. — au livrat pînă acum importante cantități de produse necesare economiei naționale. În majoritatea întreprinderilor, planul de export a fost îndeplinit în mai bune condiții decît în anii trecuți. Printre colectivele care au obținut rezultate pozitive în realizarea sarcinilor de plan menționez pe cele ale Combinatului chimic Făgăraș, Combinatului de îngrășăminte cu azot din Piatra Neamț, ale fabricilor de mase plastice de la Orăștie și Buzău. În aceste unități, conducerile tehnico-administrative au acordat o mare atenție desfășurării ritmice a producției. Sarcinile de plan au fost re-

partizate judicios pe secții și instalații, ele fiind urmărite decadal și lunar pe bază de grafice. La Combinatul chimic din Făgăraș, prin scurtarea duratei de reparații la o serie de utilaje și instalatii și prin aplicarea altor măsuri, s-au obținut peste prevederile planului pe trei trimestre 6 300 tone de îngrășăminte, 620 tone de amoniac și cantități însemnate de alte produse. Organizațiile de partid din aceste întreprinderi au desfășurat o activitate susținută pentru mobilizarea muncitorilor și tehnicienilor la îndeplinirea planului și ridicarea nivelului calitativ al produselor.

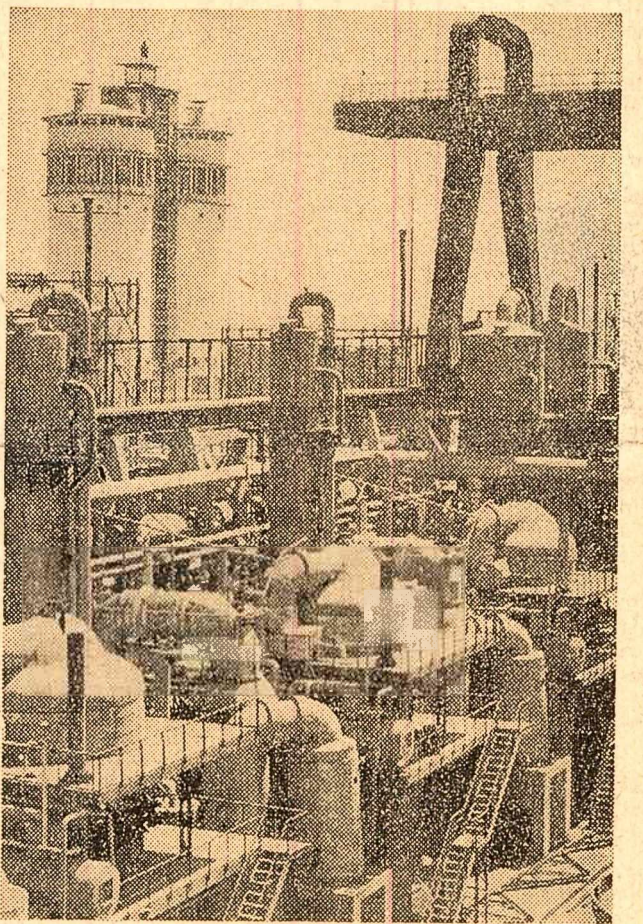
Desigur, rezultatele în îndeplinirea planului nu le privim numai prin prisma unor cifre medii sau a succeselor dobîndite de colectivele care au dat produse peste sarcinile stabilite. Ca și pînă acum, problema care se pune este ca toate întreprinderile să încheie acest an cu planul îndeplinit la toți indicatorii. Spun aceasta avînd în vedere faptul că planul de producție la îngrășăminte pe nouă luni nu a fost îndeplinit; la o serie de produse și sortimente prevăzute în planurile Combinatului chimic din orașul Victoria, Fabricii de mase plastice Iași și ale altor unități, există rămîineri în urmă; unele întreprinderi nu și-au realizat sarcinile privind creșterea productivității muncii și reducerea prețului de cost. Fără îndoială, au existat unele greutăți, dar multe dintre ele puteau fi evitate. Conducerea unor întreprinderi nu au dovedit suficientă perseverență în aplicarea principalelor măsuri tehnice și organizatorice încă din primele luni ale anului, nu au acordat atenția cuvenită bunei organizări a producției și a muncii, folosirii instalațiilor la întreaga capacitate, perfecționării proceselor tehnologice. Deși o parte din deficiențele la care mă refer au fost cunoscute direcției noastre generale, nu am intervenit prompt pentru

a fi înlăturate. Activitatea unor întreprinderi a fost îndrumată „în general”, ceea ce nu a adus cu siguranță în cîmpul nostru vizual probleme a căror rezolvare necesita un substanțial sprijin din partea noastră: combaterea corozionii aparute la unele instalații de la Combinatul chimic Craiova, perfecționarea anumitor procese tehnologice în vederea îmbunătățirii calității îngrășămintelor la combinatul din Piatra Neamț, corelarea riguroasă a producției de mase plastice cu cerințele beneficiarilor. Vreau să subliniez că la recenta ședință de colegiu s-a stabilit un sir de măsuri care să asigure îndeplinirea planului pe acest an de către toate întreprinderile.

Care dintre ele le considerați mai importante?

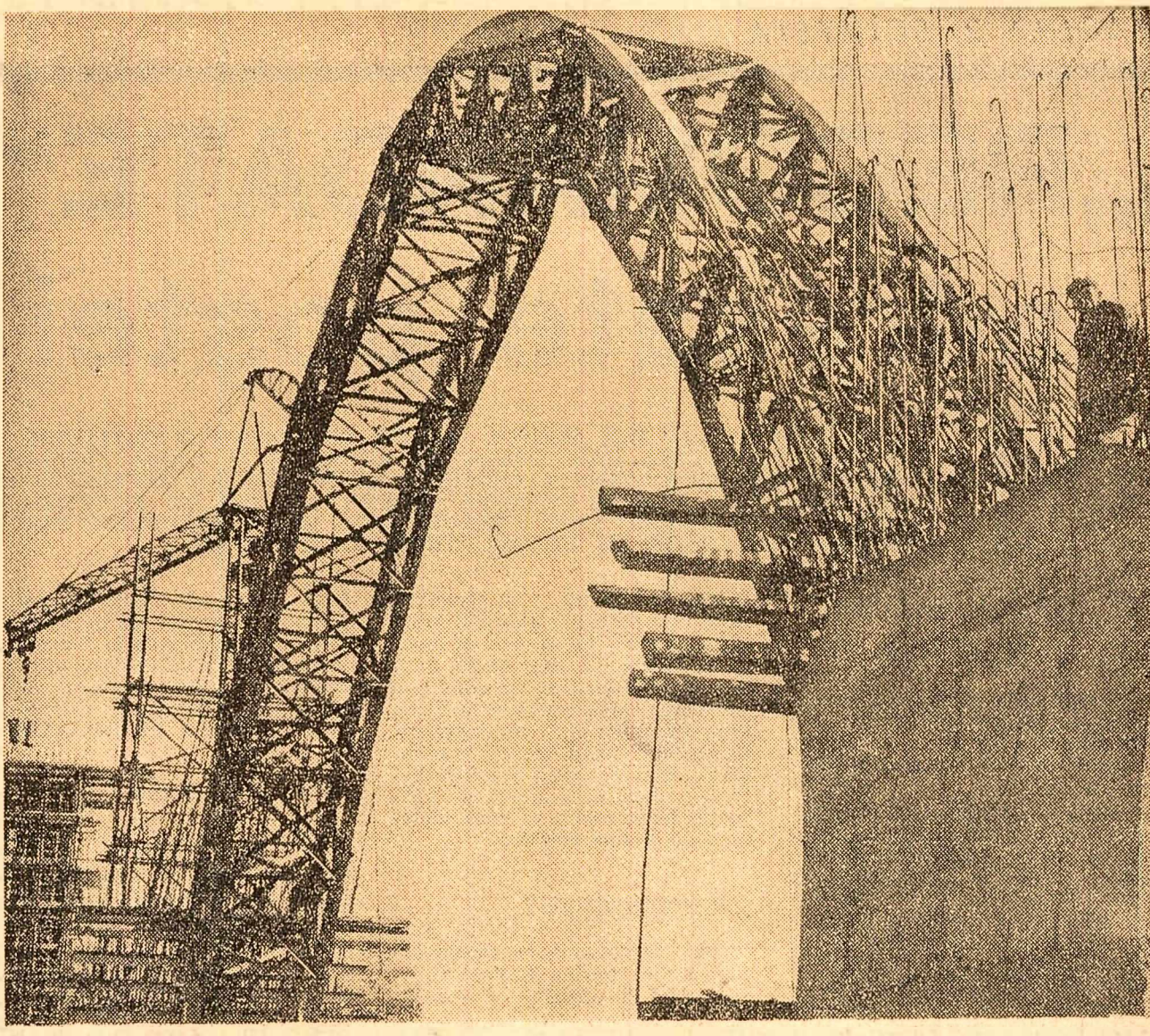
— Direcția generală a înlocuit grafice cu termene precise pentru rezolvarea diferitelor probleme de care depinde desfășurarea normală a activității întreprinderilor: aprovizionarea la timp cu materii prime și chimicale, scurtarea duratei de revizii planificate, îmbunătățirea funcționării unor instalații etc. Începînd cu luna octombrie, conducerea direcției generale urmărește zilnic îndeplinirea planului în principalele întreprinderi. Îndeaproape anualăm și mersul producției pe întregul sector, realizarea sortimentelor importante și a planului de export. În acest fel se pot lua operativ măsuri pentru bunul mers al producției în întreprinderile respective.

(Continuare în pag. a III-a)



Instalații ale Combinatului de îngrășăminte cu azot Piatra Neamț

- Pag. II-a
- „Recomandate” adresate poștei
- ORCHESTRA RADIOTELEVIZIUNII
- „Festival de muzică simfonică românească”
- Note de lector



Unul din viaductele în construcție pe noul traseu al liniei de cale ferată de la Porțile de Fier

Foto: Gh. Vintilă

## INTERVIU DUPĂ STAGIUL NOSTRU DE PRACTICĂ

Perioada de practică în majoritatea instituțiilor de învățămînt superior a fost încheiată cu mai multe săptămîni în urmă. Cu toate acestea, confruntarea studenților cu producția continuă să rețină atenția. Învățămintele desprinse din precedentul stagiu de practică sînt analizate acum pentru a fi folosite în organizarea viitoarei activități pe teren a studenților. Am solicitat pe tovarășul ing. GHEORGHE PAZI, director general adjunct al Ministerului Învățămîntului, să prezinte cititorilor câteva dintre principalele concluzii asupra organizării și mai ales a desfășurării recentelor perioade de practică.

O dată cu perioada practicii, care a început la 1 iulie, a intrat în vigoare un nou regulament. Ce rezultate se pot consemna acum, după aplicarea lui?

— Precum se știe, activitatea directă în producție a studenților constituie o parte importantă a procesului de pregătire și educare a tinerilor specialiști. Ea oferă posibilitatea unei legături directe, firești, aprofundate a noțiunilor teoretice predate la cursuri cu producția, cu viața din întreprinderi și instituții, posibilitatea de a deprinde — încă de pe băncile facultății — principiile de bază ale organizării și conducerii procesului de producție în economia socialistă.

Constatăril făcute chiar în timp ce studenții se aflau în întreprinderi au arătat că noul regulament de practică s-a dovedit a

fi superior celui precedent, prin aceea că precizează mai clar obiectivele pentru fiecare an de studiu. Fixarea primei perioade de practică la sfîrșitul anului II — și nu în anul I ca în etapele precedente — a dat, în mare parte, rezultatele așteptate. Colocivile de practică, priet de verificare concretă a eficienței lucrului în producție, au dovedit că studenții și-au însușit mai bine primele elemente concrete ale specialității lor, după ce în prealabil, timp de doi ani, au asimilat cunoștințele teoretice de bază, s-au familiarizat cu aspectele fundamentale ale viitoarelor profesii. În actuala sa alcătuire, datorită precizărilor de fond pe care le aduce, noul regulament facilitează îndeplinirea cu mai mult succes a principalelor obiective de practică puse studenților din anii III, IV și V: cunoașterea celor mai importan-

te laturi ale organizării și îndrumării procesului de producție, aplicarea tehnologiei moderne, documentarea în vederea întocmirii proiectului de diplomă, participarea directă, acolo unde e posibil, la activitatea productivă ș.a. La acest rezultat a contribuit și faptul că instituțiile de învățămînt superior au elaborat pentru fiecare specialitate în parte programe noi de practică, adaptate la specificul condițiilor de producție. Încheierea pe o perioadă mai lungă a convențiilor de practică în întreprinderi s-a dovedit a fi, de asemenea, binevenită. Dar activitatea practică a studenților fiind — ca și studiul teoretic — un proces continuu, măsurile de perfecționare din punct de vedere al conținutului și al din cel al organizării sînt permanente în actualitate și, ca o consecință, în momentul de față căutăm noi modalități de îmbunătățire.

Vă rugăm să vă referiți la câteva dintre laturile practicii studenților susceptibile de îmbunătățiri.

— Prima, în ordine cronologică, ar fi stabilirea lucrurilor unde studenții vor merge la practică. Începînd din v. precedentă, s-a luat hotă-

ria încheierii convențiilor de practică între instituțiile de învățămînt superior și întreprinderi, pe timp de 3 ani, nu numai pe o durată de un an, așa cum se obișnuia în trecut. Consecința: stabilirea de legături mai strînse între cele două părți, deopotrivă interesate în buna pregătire a viitorilor specialiști, înlăturarea unor aspecte formale care se repetau în organizarea și desfășurarea activității studenților în producție. Ministerul nostru intenționează să extindă în viitor durata acestor convenții la 5 ani. Această măsură este înlesnită și de faptul că, de pe acum, Consiliul Superior al Agriculturii, Ministerul Petrolului, Ministerul Industriei Chimice și alte ministere au recomandat unitățile lor economice bine dezvoltate și organizate ca locuri de practică pe o perioadă îndelungată. Această inițiativă ar putea fi urmată și de alte ministere, avînd grijă, bineînțeles, să fie mereu incluse în lista lucrurilor de practică în întreprinderile intrate între timp în funcțiune.

(Continuare în pag. a II-a)

## Întreprinderi ale industriei alimentare în construcție

La Caracal au început lucrările de organizare a unui nou șantier. Constructorii vor ridica aici două întreprinderi ale industriei alimentare: o fabrică de conserve de legume și una de brînzetur. Noile unități industriale sînt prevăzute cu hale spațioase și luminoase, cu instalații moderne care vor asigura mecanizarea și automatizarea proceselor de producție, precum și obținerea unor produse de calitate superioară. Fabrica de prelucrare a legumelor — cea mai mare unitate de acest fel din țară — va avea o capacitate anuală de 22 700 tone de conserve și 5 000 tone de pastă de tomate, iar cea de prelucrare a laptei — de 2 000 tone de brînzetur, asigurînd totodată prelucrarea zilnică a 10 000 litri de lapte în diverse produse proaspete. Noile unități industriale fac parte din cele 85 de fabrici din industria alimentară prevăzute a se construi în cîinceni.

## HALDE DE STERIL PROFILATE PE UN CER PLUMBURIU

REPORTAJ din Borinage și Ruhr de Horia LIMAN

Un borin rătăcește pe străzile Monsului. A venit de undeva, din Hainaut, în căutare de lucru. Poate de la Saint-Ghislain sau Frameries sau Bousu, unde minele au murit. Cine știe? Rătăcește de ore întregi și nu zărește decît siluetele negre ale turnurilor părate, turnurile minelor profilate pe cerul cenușiu și dens. Larma puțurilor s-a stins, pe cablurile spînzurate deasupra uleiilor puștii nu mai lucră vagoanele încărcate cu cărbuni. Doar pe rue Charbonnage se iscă o trimbă de fum, dinspre termocentrală, acolo unde exploatarea la suprafață mai imprimată cartuzului o canuță, febrilă. Un plic de mineri se îndreaptă către gospodăriile lor, mici căsuțe scoarțite cu cîine curte nu mai mare ca o scoarță, cutiile „de doi bani” ale celor din Borinage. În dreapta, în stînga, în jur, haldele de steril se năducesc pe fondul cerului belgian plumburiu, înalte și ascuțite ca niște vulcani din stampele japoneze.

Conurile haldele de steril sînt mai înalte decît colina pe care se-nalță bisericuța sîntei Wendru. Dar mai înalte sînt dealurile de cărbune. Anul trecut, stocurile nevîndute s-au adunat în jurul minelor belgiene de trei ori mai mari ca în 1963. Peste un milion și jumătate de tone. Oamenii privesc peisajul — și mulți, foarte mulți din cei cu care am vorbit, povestesc despre legătura dintre creșterea stocurilor de cărbune și cele două „comunități”: Comunitatea Europeană a Cărbunelui și Oțelului (C. E. C. O.), Comunitatea Economică Europeană (C.E.E. = Piața comună).

(Continuare în pag. a IV-a)

## ESTETICA ȘI MOBILIERUL STRĂZILOR

- Cum arată haina de fiecare zi a străzilor
- Marfă pentru I.C.M.
- O discuție care nu a lămurit nimic

„Pe ce stradă stai?”  
„Mă plimbam pe stradă...”  
„Ne-am întâlnit pe stradă...”  
Pare surprinzător, dar realitatea e de necontestat: o bună parte din viața țării-o petrecem în tumultul străzilor. Cum arată aceste artere de circulație ale căror trotuare le călucăm de mil de ori pe zi? Să le privim atent și de aproape.

Evident, strada este în primul rînd mijlocul de comunicație, de unde iei autobuzul ori taximetrul dar, în același timp, și locul de unde publicitatea „îți sare în ochi”; de pe stradă sau mai precis de pe troturul ei, privim vitrinele, cilim afișele; coborîm în stradă pentru a pune corespondența „la cutie”, uneori pentru a convorbi telefonică. Firma, telefonul, cutia poștală, chioșcurile etc. formează așa-zisul mobilier urban. Este acest mobilier bine amplasat? Intrumusează el orașul?

Străzi ospitaliere și străzi reci

Ne plimbăm, însoții de un arhitect, pe străzile Bucureștilui... Calea Plevnei, Maior Coravu, Kissleff, bulevardele Magheru, Bălcescu. Sînt doar cîteva dintre arterele de circulație asupra cărora oricînd se sesidizează cărăda privitoare de însoțitor decît arareori aspecte care contrastează cu imaginea ce o avem îndeobște despre mobilierul și aspectul străzilor. Ce observăm de fapt? Mai întîi de toate o bună amplasare a elementelor utilitare; o reclamă vie de zi

și de noapte, vitrine largi, firme realizate cu destul bun gust; la tot pasul — tonete, chioșcuri cu dulciuri și răcoritoare, telefoane publice... Intr-un cuvînt strada e confortabilă și, ca atare, își oferă, cu generozitate serviciile ei de gazdă temporară.

Să vedem cum stau lucrurile pe alte străzi: Pantelimon, Giurgului, Muncii, Moșilor, Colentina... Pe aici publicitatea se ridică la rangul articolelor de lux, tonetele, chioșcurile, la fel; în schimb abundă coșurile de hîrtii și cutiile poștale. Că sînt multe — foarte bine. Amplasarea lor este însă cel puțin ciudată. Cînd au propriile lor picioare, cutiile poștale sînt plantate în mijlocul troturului, cînd nu le au, sînt înțuite pe zidurile clădirilor, ori așezate pe garduri. Coșurile de gunoi cu un cîmp de acțiune mult mai larg. Sînt cocoșate pe stîlpi, pe pomi, pe indicatoarele I.T.B., pe semafoare... Puzderia de stîlpi de pe trotuare îndăștează o gamă largă de culori pestrițe. Stîlpii de lemn sînt negri și înclinăți ca după un cutremur, cei din metal — argintii, iar cei din beton — vîrșuți. Mai adăugăm că fiecare dintre stîlpii mai are și cite o dună albă ori roșie (peșemere pentru intrumusețare!). Arhitectul care ne-a însoțit, specialist în problemă, este de părere că „culoarea elementelor utilitare ale străzilor trebuie să intre în intimitate cu mediul înconjurător; nu să țipe, să bată la ochi”.

Afișierele și afișele sînt și ele elemente care contribuie la decorarea străzilor. Dar la acest capitol nu sînt prea multe de spus. De ce? Pentru că în cea mai mare parte afișajul se face pe garduri. „Publicitate” se face și pe suprafața cerurilor publice. Cum? De un deceniu încoace pe sute de plăci din geam mat scrie cam așa: „Pentru reclamă telef. nr...” sau: „Nu atîngeți firele căzute”.

Dar în noile cartiere? Aici nu e

nimic de lăudat, nici de criticat: strada e rece, n-are nimic familiar. De ce? Pentru că e văduvită de elementele ei utilitare. E oare în interesul „Poștei” ca cetățenii mulți, să facă 4 km pînă în centru ca să pună o scrisoare la poștă? Fără, nu e. Dar, ca și în tergiversarea deschiderii unghiilor de deservire, instituțiile vizate sînt reactiviste și în privința instalării utilajului necesar.

Sfîntele relieve

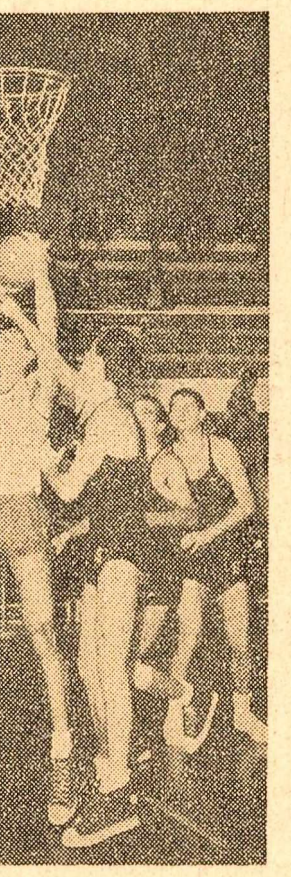
„Mobilier urban. Cu aceeași „violcivine” — a melucului — cu care se mobilizează unele străzi, se descolorosează de cea ce a devenit anacronic cele mobilate anterior. Să exemplificăm: Cu ani în urmă Sîntul popular al Capitalei a decis demolarea cabinelor refugiu din stațiile de tramvai. Cele mai multe dintre ele au fost îndăvărâte demolate. Ce s-a înîmplat cu cele rămase? Au devenit niște paragoni — cutii uriașe așezate fără rost în mijlocul străzilor.

În aceeași ordine de idei: pe numeroase străzi înînlînă ici colo niște hardghii din metal — ale I.D.E.B., se pare, care nu mai folosesc nimănui și care ar putea fi date întreprinderilor pentru colectarea metalelor. Pe alte străzi au rămas, cine știe de cînd, niște panouri vechi fără nici o valoare informativă... De ce nu se curăță străzile de vechituri?

Să ne întorcem însă la anul 1965 și deci la mobilierul urban. Nu de mult I.T.B.-ul a reușit să smulgă celdănilor exclamații de admirație pentru reușita construcției „micro-gării” din Piața Scînteia (e vorba de amenajările efectuate la capul liniei troleibuzului 88).

George GRAURE

(Continuare în pag. a III-a)



Dispută sub panou între echipele studențești din București și Timișoara

Foto: M. Andreescu

## Pag. III-a SPORT

- UN NOU RECORD MONDIAL DE JUNIORI LA ARUNCAREA CIOCANULUI: GH. COSTACHE — 75,52 m.
- A FOST RELUAT CAMPIONATUL CATEGORIEI A DE FOTBAL
- GIURGIUCA INVINGĂTOR LA CAMPIONATELE INTERNAȚIONALE ALE UNGARIEI
- ALTE STIRI DIN ȚARĂ ȘI DE PESTE HOTARE

(Continuare în pag. a IV-a)

## VREMEA ÎN NOIEMBRIE

Estimată a fi o lună rece și ploioasă, începînd din decada a doua, octombrie s-a manifestat, dimpotrivă, printr-un timp foarte uscat. Cum se explică aceasta? Cum va evolua vremea în continuare? Iată ce ne declară tov. Nicolae TOPOR, director adjunct al Direcției hidro-meteorologice din Comitetul de Stat al Apelor:

Doar de patru ori în ultimul secol s-a mai înîmplat ca luna octombrie să fie atât de secetosă ca în acest an. În ce privește temperaturile medii zilnice, luna a fost mai rece decît era de așteptat. Minimele au atins minus 10 grade în Ardeal și minus 7 grade în partea de sud a țării. În cîteva zile a nins chiar mai jos de altitudinea Predealului — la Brașov și Cîmpulung Muscel. Faptul că am văzut a felita car senin, în loc de nori și ploaie, s-a datorat instalării unui

bloc de aer uscat deasupra Europei centrale, cu circa 350 km mai spre răsărit decît s-a apreciat. Același centru de acțiune atmosferică ce a menținut la noi un timp secetos a fost distrus în ultimele zile ale lui octombrie de un aer oceanic, care s-a aerogapat către Europa centrală, unde a pus capăt unei secete ce dăinuisese de aproape două luni.

Noiembrie va fi nici o lună relativ caldă, cum a fost în anul 1923 sau 1926, nici exagerat de geroasă ca în 1862 sau 1956. Toți va fi o lună puștină mai rece decît în mod obișnuit și cu o cantitate de precipitații depășind media ultimilor ani. Frecvența mare a fronturilor de aer umed și rece ce vor veni dinspre Oceanul Atlantic — și care vor traversa Europa — va face ca această lună să fie foarte umedă în partea centrală a continentului,



# „RECOMANDATE“ adresate poștei

INIȚIALA „P” DIN GRUPUL P.T.T.R. DENUMEȘTE O INSTITUȚIE FOARTE SOLICITATĂ, CARE OFERĂ CETĂȚENILOR O GAMĂ LARGĂ DE SERVICII. MECANISMUL COMPLEX AL POȘTEI S-A PERFECȚIONAT ÎN CONTINUTUL, TOTUȘI, ANUMITE ROTIȚE ALE LUI NU FUNCȚIONEAZĂ PREȚUTINDENI CUM TREBUIE. IATA CE SE DESPRINDE DIN SCRISORILE SOSITE ÎN ULTIMA VREMĂ LA REDACȚIE.

## O garanție în plus sau o formalitate?

Cînd trimiți o scrisoare recomandată sau recomandat expres ai o garanție în plus că ea va ajunge negreșit, într-un timp scurt, la destinație.

Cititorii ne sesizează însă că unecori stampila „recomandat” nu oferă nici un fel de garanție. Despre un asemenea caz ne-a informat ION PARAIAN din Galați. Avînd de rezolvat o problemă de spațiu locativ, el a adresat o cerere Sfatului popular orașesc Galați, pe care a expediat-o prin poștă „recomandat expres” cu aviz de primire. După ce a zăcut 7 zile la ghișeul poștal de pe str. Al. Sahia, cererea a ajuns la destinație abia după vreo trei săptămîni, cînd practic nu mai putea fi rezolvată. Sînt și cazuri cînd recomandatele nici nu ajung măcar la destinație, așa cum s-a întîmplat cu o scrisoare trimisă de GHEORGHE NICULESCU din orașul Tulcea, fiicei sale din Teleajen, regiunea Ploiești.

CONSTANTIN COSTAF, din Constanța, ne sesizează că la trimis soției sale, care se afla la București, o sumă de bani. După 9 zile de așteptare, soția s-a întors la Constanța, fără să fi primit banii la adresa din București. Mandatul s-a răstăcit pe drum. IOAN JURCĂ din Tîrnăveni a trimis o sumă de bani, prin mandat poștal, lui Vasile Jurcă din Oradea. După 18 zile, expeditorul primește mandatul retur cu mențiunea „nechemat”. „Oare despre ce chemat sau nechemat poate fi vorba cînd se expediază un mandat poștal cu numele, localitatea și adresa exactă a destinatarului?” — se întrebă, pe bună dreptate, autorul scrisorii.

Piatra Neamț. Ei s-au abonat la ziare prin Oficiul poștal Pingărați, aflat la vreo 3 km de locul de muncă. Dirigințele acestui oficiu, anume parcă să încerce lucrurile, le-a transferat abonamentele la Bicaz, care este situat la 13 km depărtare. Din această cauză, zierile se plimă-bă pe drum și ajung în mîna scriboanților, după cum aflăm din scrisoarea menționată, la două săptămîni de la data apariției.

## „Metamorfoze”

„Sînt învățtoare la școala generală din comuna Holbav, în apropiere de Brașov — ne scrie MARIA NEGREANU. Luna trecută, pînă în mi-au trimis un pachet prin Oficiul P.T.T.R. Vulcan. Cînd l-am deschis și am citit lista obiectelor, am constat că lipsea o sticlă de puică. În schimb, am găsit o bucată de săpun despre care nu se amintea nimic în scrisoare. Cum s-a putut produce această „metamorfoză” în interiorul pachetului? Cercetîndu-l cu atenție, am constat că pe drum fusese deschis. La scrișoarea adresată oficiului de la Vulcan, prin care am atras atenția asupra acestei neregluți supărătoare, nu mi s-a dat nici un răspuns.”

De petrec și altfel de... metamorfoze. „Prin bunăvoința poștei, numărul tuburilor bergman dintr-un colet trimis de la Timișoara „s-a dublat” pînă la destinație, în comuna Alimpești, regiunea Oltenița — ne informează corespondentul voluntar PETRU GAIŢA.

## Dar șantierelor?

„În apropierea comunei Voineasa, raionul Rm. Vilcea, se află mai multe șantiere de construcții cu peste 700 de muncitori — ne scrie CONSTANTIN VLĂDUȚU. A fost o vreme cînd factorul poștal se abătea și pe aici, aducîndu-ne vești de la familiile noastre. Acum ne simțim parcă izolați. Zierile la care sîntem abonați le primim o dată pe săptămîni. Scrisorile noastre zac pe undeva pe la oficiul poștal din Voineasa. La fel se întîmplă și cu alte trimiteri poștale. Nu s-ar putea organiza în așa fel munca la Oficiul P.T.T.R. Voineasa, încît factorul poștal să poată veni zîmic și pe la noi?”

Este o cerere pe deplin îndreptățită. Peste tot unde nevoile construcției economice determină desplasarea unor colective de oameni, chiar pentru perioade scurte de timp, se impune ca din primele zile să intre în funcțiune și serviciul poștal.



In vîltoarea dansului

## ORCHESTRA RADIOTELEVIZIUNII

# „Festival de muzică simfonică românească”

Festivalul de muzică românească, din sărăzile noastre muzicale. Programul a oferit prilejul cunoașterii unor direcții tonale și caracterizate prin structuri muzicale elaborate cu maturitate de gândire. El valorifică o bogată experiență în domeniul polifonic, reinviind vechi forme muzicale în spiritul sensibilității contemporane. Excelind în lucrări de construcție amplă, bazate pe principiul conflictului tematic, compozitorul vadește predicția către o artă armonic-orchestrală savantă, uneori aspră dar expresivă, de un intens suflu.

Sinfonia I și Simfonia a II-a, dedicată memoriilor lui George Enescu, deschid celea simfonismului lui Toduș, prin avertură dezvoltării elementelor tematic generale și transfigurarea unor idei poetice-muzicale complexe. Încheind trilogia, Sinfonia a III-a evocă figura poetului latin Ovidiu. Intonații modale de străveche rezonanță străbat lucrarea, construită pe însăși ca un triptic dramatic-programatic. Teme de un profil diatonic auster se înfrîuie cu sîfioletoare motive cromatice. Densitatea țesăturii polifonice și coloritul variat al orchestrei sporesc dramaticitatea lucrării. Exceptind finalul părții a treia, mai puțin concludent, conținutul emoțional al simfoniei este afirmat puternic de forța bărbătească, meditația lirică, pentru a încheia cu glorioasă tinerețe fără bătrînețe, a credinței în oameni care au asigurat nemurirea poeziei. Sub conducerea dirijorului Emanuel Elenescu, orchestra a reliefat cu

cal. Drumul său creator pornește de la valorificarea virtuților melodice populare, tece prin experimentul artei contemporane, pentru a reveni apoi pe un făgaș propriu, ancorat mai profund în ființa artei naționale. Fruct al acestor strădani spre autodefinire, poemul orchestral „Vis cosmic”, prezentat în primă audiere, este un studiu contrapunctic și de transparență, care dobîndește o finalitate artistică.

În epoca noastră, de avîni spre cucerirea spațiilor cosmice, artiștii simle de datorie lui să se alăture, prin vîltoarea simfonică, mai profund în ființa artei naționale. Fruct al acestor strădani spre autodefinire, poemul orchestral „Vis cosmic”, prezentat în primă audiere, este un studiu contrapunctic și de transparență, care dobîndește o finalitate artistică.

Poemul orchestral „Vis cosmic” este străbătut de ideea mirifică a noilor dimensiuni curate de om, care generează expresivitatea luminoasă și dinamică forme muzicale. El este conceput ca o amplă mișcare contrapunctică între două modalități de organizare a liniilor melodice: una bazată pe o desfășurare melodică riguroasă (voci cu un aspect ondulat) și alta liberă, aproape improvizată.

„Vis cosmic” este o tentativă pe linia unor „Studii”, pe care autorul intenționează să le facă în timp. Deși lucrarea lasă de dorit în ce privește consistența substanțelor expresive, defavorizată și de o interpretare prea puțin nuanțată, ea marchează alături de lucrările lui Theodor Grigoriu.

Prin interesantele aspecte pe care le-a prezentat auditorului, Festivalul de muzică românească susținut de Orchestra Radioteleviziunii constituie un bun început pentru manifestările de acest gen pe care valoroasa noastră formație și le-a propus în stagiunea prezentă.

Vasile TOMESCU

## Tot pe drum, pe drum...

„Mocira este o comună situată la 5 km de orașul Bata Mare. Dar noi, cei care locuim aici, ne socotim băimăreni — ne scrie corespondentul voluntar L. CHIRA. Cu toate acestea, trimiterile poștale, îndeosebi presa, ajung adesea la Mocira cu o întârziere de trei zile față de orașul Bata Mare. De aceea mulți cetățeni sînt nevoiți să-și procure ziarul de la chioșcurile din oraș, deși au făcut abonamente. Faptul este cu atât mai inexplicabil cu cît, în localitățile mai îndepărtate ca Poienile de sub Munte, Bata Borșa, raionul Vișeu, Groși, raionul Lăpuș, presa locală sosește în aceeași zi, iar cea centrală la 24 de ore de la apariție.”

Despre anumite deficiențe în difuzarea presei ne-a scris și un grup de muncitori forestieri de la parchetul Stejaru-Straja, raionul

## După stagiul de practică

(Urmare din pag. I)

Cît privește conținutul practicilor de inițiere, din anul II, se obișnuiește ca tinerii să cunoască, prin rotație, fiecare sector de producție din întreprinderea respectivă. Avantajoasă uneori, cînd întreprinderea cuprinde doar cîteva secții de bază, metoda s-a dovedit a nu fi cea mai potrivită în cazul unităților economice mari, cu multe secții de producție, deoarece studenții n-au timpul necesar să aprofundeze problemele înfîlșate, ci se limitează la un fel de vizită. Din această cauză, considerăm util ca pe viitor practica studenților din anul II să fie concentrată pe studierea

modului de organizare și de funcționare numai a cîtorva secții importante, care pot oferi prin ele însele un tablou cit mai semnificativ și concret al producției din întreprinderea respectivă. Ceea ce nu exclude, desigur, vizitarea propriu-zisă și a celorlalte secții, a întregii întreprinderi.

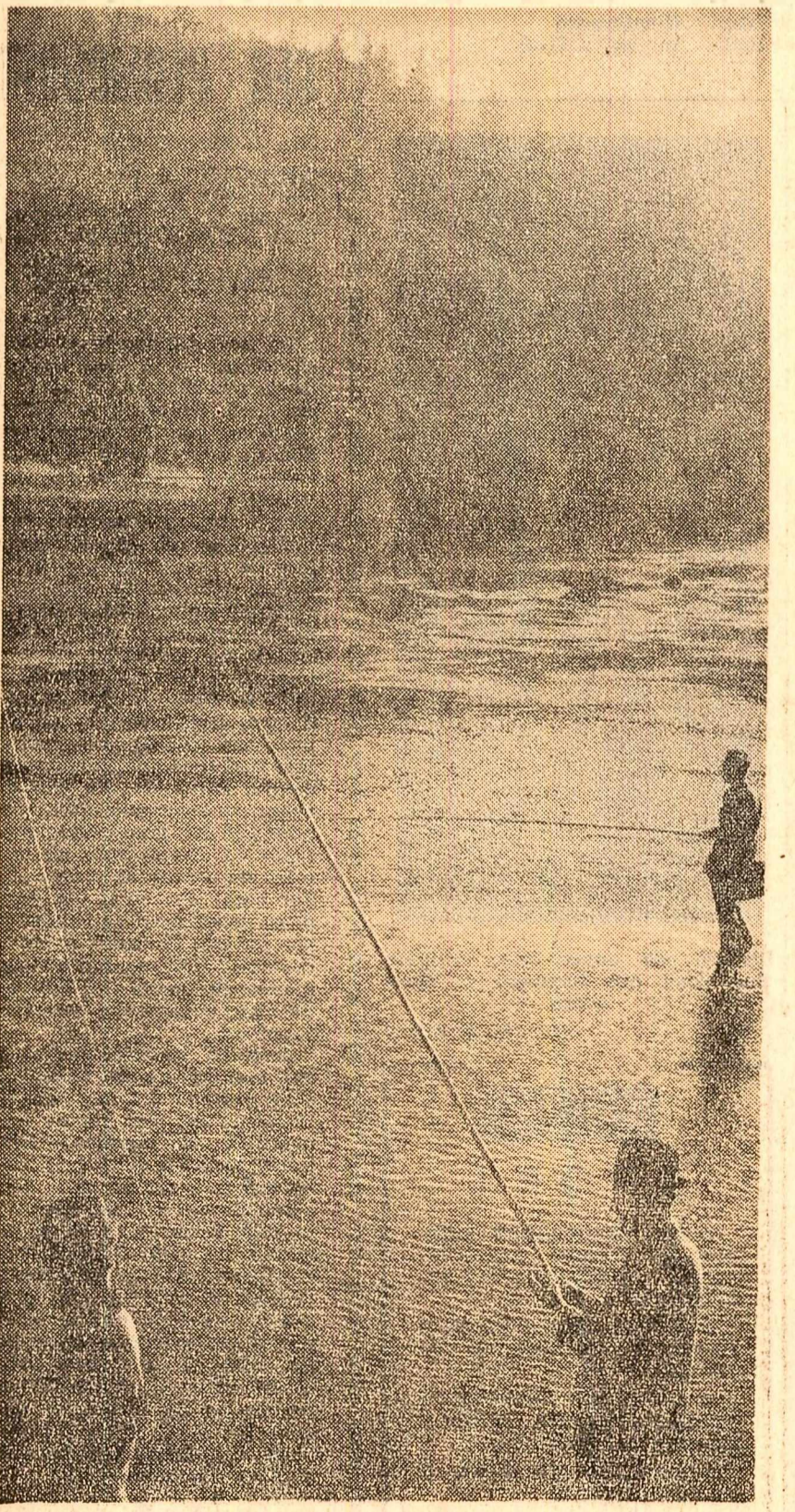
Cu mai multă atenție va trebui să analizăm și conținutul practicilor efectuate de studenții anului IV. În unitățile cu anume profile, mai strîns legate de viitoarea lor specialitate, ei iau parte direct la procesul de producție, ca muncitori sau ca ajutoari ai maistrilor și inginerilor. S-a observat însă, îndeosebi în practica studenților de la institutele tehnice, că aceștia nu studiază cum s-ar cuveni aspectele economice pe care le implică activitatea inginerescă. După părerea mea, înlăturarea acestui neajuns, ca și creșterea eficienței practice în totalitatea ei, ar putea fi realizată prin introducerea în programul de practică a unor lucrări de verificare. Consider că studenții ar trebui să întocmească un studiu după fiecare etapă din perioada de practică, în care să consemneze unele învățăminte, să facă aprecieri asupra felului cum cred ei că poate fi îmbunătățită organizarea procesului de producție. Caracterizările făcute cu ocazia colocuțiilor n-au timpul necesar să aprofundeze problemele înfîlșate, ci se limitează la un fel de vizită. Din această cauză, considerăm util ca pe viitor practica studenților din anul II să fie concentrată pe studierea

prinderii, s-a observat că în unele unități, mai ales tehnico-industriale, această numire se face formal. Mulți ingineri-îndrumători au în plus alte sarcini și, drept consecință, se ocupă sporadic de îndrumarea și de controlul studenților. Aceasta este una dintre cauzele care au făcut ca studenții să nu poată participa peste tot la simpozionul, consfățuirii de lucru cu conducătorii secțiilor, la sesiuni tehnico-stiințifice, în cadrul cărora tinerii să aprofundeze cunoștințele culese în timpul practicii. Se neglijează, în acest fel, un fapt esențial, anume că întreprinderile pot și trebuie să contribuie prin inițiativa proprie la perfecționarea practicii studenților, ca părți direct interesate în buna pregătire a viitorilor specialiști.

Au în vedere aceste măsuri și o mai largă colaborare între toți factorii organizatorici ai practicii?

— Neîndoielnic. Între Ministerul Învățămîntului și celelalte ministere, pe de o parte, și între instituțiile de învățămînt superior și întreprinderile economice, pe de altă parte, există legături de colaborare în acest sens. În prezent, avem în pregătire o constituire la care vor participa conducătorii ai instituițiilor de învățămînt superior, ai unităților economice și ai ministerelor tutelare. Cu acest prilej vor fi dezbătute pe larg problemele expuse în aceste rânduri, ca și altele legate de activitatea în producție a studenților, în scopul îmbunătățirii actualului regulament și perfecționării practicii studenților.

Interviu realizat de Mihai IORDĂNESCU



La pescuit

Foto: Agerpres

## NOTE DE LECTOR

# „Hormonii și viața”

endocrinologia. Prin cunoștințele pe care ni le transmite, cartea ne ajută să înțelegem mai bine locul pe care omul îl ocupă în natură. Descoperim că fiecare specie are o dezvoltare proprie a sistemului endocrin. Cu toate acestea, glandele endocrine principale sînt aceleași la toate vertebratele. Mai mult, s-a dovedit că hormoni cu acțiune similară hormonilor produși de animale pot fi sintetizați de plante. Endocrinologia comparată, una dintre cele mai actuale ramuri ale endocrinologiei, va aduce, fără îndoială, multe date noi în sprijinul înțelegerii evoluției — fenomenul despre care știm totuși surprinzător de puțin. Și tot datorită ei descoperim că fiecare glandă are la un moment dat al evoluției individuale și intervine prin mecanisme complexe în reglarea acestui uriaș mecanism care este omul.

Autorii demonstrează că întreaga noastră viață este adică înfrînută de funcția glandelor endocrine: hipofiza, „dirijorul orchestrei endocrine”, controlează pe cei pe care începem să le cunoaștem din ce în ce mai bine jocul celorlalte glande endocrine; epifiza „o mică insulă cerebrală” (despre care dacă știm mult, o știm într-o largă măsură datorită eforturilor mîștrilor noastre de endocrinologie condu-

să de acad. Ștefan Milcu), tiroida, „glanda scut a organismului”, paratiroidele, timusul, pancreasul, suprarenalele și gonadele (glandele sexuale). Este unecori surprinzător să remarcăm cât de accentuate pot fi consecințele turburării funcțiilor unei singure glande. Lucrarea evidențiază că reproducerea, pubertatea sau bătrînețea, fenomene universale, au o puternică coloratură individuală. Fiecare individ își are propria sa istorie datorită sistemelor lui genetice, realizate în bună parte prin hormoni. Dacă înțelegerea reproducerii sau pubertății a apărut ca un fenomen cu totul firesc, lămurirea cauzelor care generează bătrînețea este așteptată cu justificată ardore. Din păcate, speranța că hormonii constituie „tratamentul bătrîneții” nu s-a împlinit. Bătrînețea este un fenomen mult prea complex pentru a putea fi înțeles unilateral. Merită atenție capitoul dedicat relației dintre glandele cu secreție internă și personalitate — problemă mai rar abordată în endocrinologie.

În această carte cu multe note originale, capitoul consacrat „o glandă în fenomenele endocrine în artă” se citește cu vădit interes. Turburările endocrine au atras de multă vreme atenția artiștilor. Desori ei au lăsat descrieri de o surprinzătoare exactitate asupra acestor fenomene. Astfel, Turgheniev a descris boala lui Addison mai înainte de apariția primei lucrări medicale consacrate acestei turburări. Cîteva dintre personajele lui Leonardo da Vinci poartă semnele unor boli ale glandelor endocrine, iar piticii popularează Pantheonul egiptean și pictura lui Velasquez. Mi se pare firesc că ideea autorilor acestei cărți de a ilustra patologia endocrină nu opera mai cu observații clinice valoroase, dar și cu fragmente din operele unor scriitori — de la Hoges, de pildă, au imprimat descrierea cretinismului endemic — sau cu reproduceri din tablourile lui Goya, Rubens sau Steriadi.

Cartea se înscrie printre puținele lucrări, apărute în literatura mondială, care reușesc să difuzeze în rîndurile publicului larg realitățile unui domeniu mai puțin accesibil nepecialiștilor. Unul dintre meritele volumului este înfrînerea spiritului de rigoare științifică cu o prezentare atractivă, realizată cu succes în majoritatea capitolelor. Pe alocuri s-ar fi cerut, poate, autorilor o efort suplimentar pentru evitarea unor pasaje care rămin parțial tributare tonului didacticist. Deși puține la număr, ele se

pot recunoaște la o lectură atentă a secțiunii capitole analitice consacrate unor glande endocrine, ca paratiroidele sau timusul. Cred de asemenea că acordarea unui spațiu mai larg raporturilor dintre endocrinologie și alte ramuri științifice moderne ar fi îmbogățit și mai mult semnificațiile teoretice ale cărții.

## TEATRE

Teatrul de Comedie: TROILUS ȘI CRESIDA — 20.30.  
Teatrul C. I. Nottara (sala Studio): SCAUNELE — 20.  
Studioul Institutului de artă teatrală și cinematografică I. Caragiale: RADACINI — 20.

## TELEVIZIUNE

19.00 — Jurnalul televiziunii  
19.15 — Știință și tehnică pentru pionieri și școlari: Muzică și fizică, filmul de desene animate „Cronica noastră” — 20.00  
— Reportajul „Pe urmele lui Bachus” — 20.15 — Trei tablouri de săptămîni — 20.30 — Filmul „Știrățul” Sankt-Petersburgului — 22.00 — Jurnalul televiziunii  
— 22.15 — Sport, Buletinelul meteorologic.

## CINEMATOGRAF

LA FAYETTE — film pentru ecran panoramic: Patria.  
Festivalul filmului sovietic: A POST ODATĂ UN MOS ȘI O BATA: Republica.  
UNCIUL MEU: Luceafărul, Grivita.  
CINE ESTI DUMNEATA, DOMNULE SERGE? — cinematoscop: București, Feroviar, Tomis, Măgureni.  
PĂCĂT DE BENZINA: Capitol (completare Calitate în cantitate industrială), Moșilor (completare Așa fest salvatului, Florescarea complete Acolo unde a trăit Henningway).  
MARIUS: cinematoscop: Festival (completare Calitatea în paradul pasărilor), Excelsior (completare Comorile orașului scufundat), Melodia (completare Calitate în cantitate industrială), Veselile LA ACAPULCO: Doia (completare Pionier nr. 5/1965).  
HOTARUL DINTRE CELE DOUĂ OCENE — CAMPIONUL — ARAM HACIATURIAN: Timuri Noi.  
RINDA: Ghilești (completare Vizita delegației de partid și guvernamentale la Republica Socialistă România în U.R.S.S.), CAPORĂLUL ȘI CEALĂLȚI: Cultural, Colentina.  
SĂRĂTOARE: cinematoscop: Intrăritura între podoare.  
JUDEX: Dacia.  
CAMERA ÎN FORMA DE „L”: Buzeni.  
ONORABILUL STANISLAS, AGENT SECRET: Crîngari, Buzeni. Pacea în toate cinematopie Prima zi.  
A TRECUT O FEMEIE — cinematoscop: Unirea (completare Filmul de serviciu).  
CARAMBOI: vitan (completare Căciula fermecată).  
DOMNUL — cinematoscop: Munca (completare Constituții).  
SAMBĂ: cinematoscop: Cosmos (completare A cui e vină?).  
PRIMA ZI DE LIBERTATE — cinematoscop: Artă (completare Gheorghe Șchioldiș Lira (completare Muzeul Zamaccian)).  
PINA LA ORAS NU E DECEȘT: cinematoscop: Cosmos (completare În numele celor vii).  
LA ORA 5 DUPĂ-AMIAZĂ: Vitorul.  
CINEVA ACOLO SUS MĂ IUBESC: Voieja (completare Sții că...)  
CĂRTIERUL VESELEI: Flămînz.  
SPRE CULMI: Drumul Sării.  
LĂLEAUA NEAGRĂ — cinematoscop: Ferentari (completare Vizita delegației de partid și guvernamentale la Republica Socialistă România în R. P. Bulgaria).  
HOTUL DE PIERȘI: Cetroceni (completare Fata de pe Sose).

## În vitrinele librărilor

- Aristotel: Metafizica (Editura Academiei);
- Lucrețiu: Poemul Naturii (Editura științifică);
- Hegel: Fenomenologia spiritului (Editura Academiei);
- Revoluția industrială în dezvoltarea societății de Valter Roman (Editura științifică);
- Istoricul unui tratat inrobitor de A. Niri (Editura științifică, colecția „Pagini din istoria patriei”);
- Începuturile și biruința scrișului în limba română de P. P. Panaitescu (Editura Academiei);
- Inconsistența argumentării idealist-subiective de Pavel Apostol (Editura științifică);
- Drama psihologică. Eșu asupra dezvoltării psihologiei ca știință de Gheorghe Enescu (Editura științifică);
- Introducere în logica matematică de Gheorghe Enescu (Editura științifică);
- Individualitatea limbii române în limbile române de Alexandru Niculescu (Editura științifică);

Dr. Constantin MAXIMILIAN



SPORT

SPORT

SPORT

Cronica zilei

Record mondial de juniori

Gh. Costache: 75,52 m la aruncarea ciocanului

Tinutul atlet român Gheorghe Costache a stabilit un nou record mondial de juniori la aruncarea ciocanului. Ieri, cu prilejul concursului care a avut loc pe stadionul Tineretului din Capitală, Gh. Costache a aruncat ciocanul de 6 kg la 75,52 m. Intrecind cu 4,73 m vechiul record al lumii, care aparținea tot unui atlet român, Virgil Tîbuleschi.

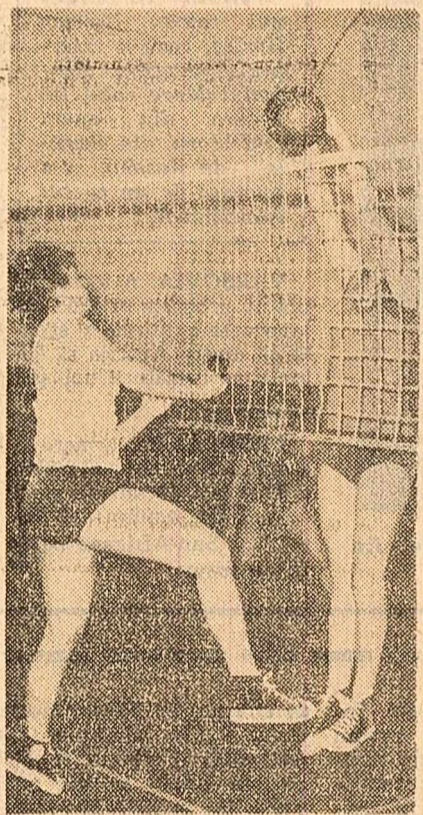
Tenis de masă

Giurgiucă invingător la Budapesta

Aseară, la Budapesta au luat sfârșit campionatele internaționale de tenis de masă ale Ungariei. În finala probei de simplu masculin, românul Dorin Giurgiucă l-a înțrecut cu 3-2 pe sovieticul Vardanian. Titlul la simplu femei a revenit sportivei sovietice Grinberg, invingătoare cu 3-1 în fața reprezentantei țării noastre Maria Alexandru.

Pînă la închiderea ediției, rezultatele celorlalte finale nu ne-au parvenit.

VOLEI Din nou sub posibilități



Fază din meciul C.P.B.—Dinamo București

Ca și în etapele precedente ale noului campionat, majoritatea meciurilor de volei desfășurate la sfârșitul acestei săptămîni nu au marcat revirimentul atentei în jocul echipelor din categoria A. Nici chiar formația masculină Rapid, campioana țării, n-a evoluat la valoarea ei, în ciuda scorului (3-0) cu care a dispus de proaspata promovată în categoria A, echipa Știința Brașov. Această lucră se poate spune despre partidele Steaua—Minerul Baia Mare (masculin) și Dinamo—C. P. București (feminin) cistigate cu 3-0 de primele formații, în care și invingătoarele s-au comportat din nou sub posibilități.

Celelalte meciuri s-au încheiat astfel: masculin: Știința Cluj—Petrolul Ploiești 3-1, Tractorul Brașov—Știința Galați 3-1, Farul Constanța—Știința Timișoara 3-1, feminin: Penicilina Iasi—Știința Cluj 3-2, Știința Craiova—Farul Constanța 3-2, Partizanul roșu Brașov—Metalul București 3-1, C.S.M. Sibiu—Rapid 0-3.

BASCHET

REZULTATELE ETAPEI DE IERI

Masculin: Știința București—Știința Timișoara 80-73, Știința Tg. Mureș—Dinamo Oradea 75-63, Știința Cluj—Rapid 91-73, Farul Constanța—Steagul roșu Brașov 69-66, Dinamo București—Știința Galați 121-67, feminin: Rapid—Mureșul Tg. Mureș 75-51, Știința București—I.C.F. 65-45, Voința București—Progresul București 64-53, Știința Cluj—Constructorul 75-51, Voința Brașov—Crișul Oradea 64-47.

FOTBAL

REZULTATE TEHNICE

RAPID—STEUA 2-0 (0-0) A marcat: I. Ionescu (minutele 86 și 89). ȘTIINȚA TIMIȘOARA—DINAMO PITEȘTI 1-0 (1-0). A marcat Popa (min. 33). PETROLUL—U.T.A. 4-1 (0-1). A marcat: Dridea I (min. 47), Juhász (min. 49), Bădea (min. 83), Birău—autogol (min. 88) pentru Petrolul; Axente (min. 43) pentru U.T.A. ȘTIINȚA CRAIOVA—DINAMO BUCUREȘTI 0-0. FARUL—ȘTIINȚA CLUJ 1-0 (1-0). A marcat: Băkosi (min. 25). CRISUL—SIDERURGISTUL 4-0 (2-0). A marcat: Muresan III (3), Bacos. C.S.M.S.—STEAGUL ROȘU 3-0 (2-0). A marcat: Deleanu (min. 12), Pop (min. 33), Stocescu (min. 48).

CLASAMENTUL

Rapid	9	8	1	0	21	6	17
Petrolul	9	6	2	1	20	6	14
U.T.A.	9	4	3	2	12	10	11
C.S.M.S.	9	2	2	12	10	11	11
Știința Timișoara	9	5	1	3	13	12	11
Știința Cluj	9	2	5	2	10	10	9
Steaua	9	2	4	3	17	11	8
Steagul roșu	9	3	1	5	13	17	7
Crișul	9	2	4	11	11	7	7
Știința Craiova	9	2	3	4	6	11	7
Farul	9	3	1	5	7	14	7
Dinamo Pitești	9	3	0	6	13	18	6
Dinamo București	9	2	2	5	13	19	6
Siderurgistul	9	2	1	6	15	24	5

ETAPELE VITOARE

Rapid—Știința Timișoara; Dinamo București—Petrolul; Dinamo Pitești—Crișul; U.T.A.—Farul; Steagul roșu—Steaua; Siderurgistul—Știința Cluj; Știința Craiova—C.S.M.S.

Actualitatea la handbal

DINAMOVIȘTII BUCUREȘTENI LIDERI DE TOAMNĂ ȘI REPREZENTATIVA FEMININĂ PLEACĂ LA CAMPIONATELE MONDIALE DIN R.F.G.

Tribune arhipline, animale deosebi de aplauze și exclamații smulse de spectaculozitatea fazelor, interes manifestat de ambele părți pentru un joc tehnic, constructiv, pe măsura valorii celor două echipe. Adăugând la acestea faptul că handbaliștii de la Steaua au fost depășiiți de campioni abia în final (cu 13-11), după ce la pauză conduceau cu 6-3, avem pe scurt imaginea meciului Dinamo București—Steaua, desfășurat simbolic pe terenul din parcul sportiv Dinamo. În urma acestei victorii, formația Dinamo încheie neînvinșă prima parte a campionatului (18 puncte), urmată de Steaua (13 puncte). Alte rezultate ale etapei: Tractorul Brașov—Dinamo Săcuz 17-14, Știința Galați—Dinamo Brașov, 19-10, Voința Științoara—Știința București 7-8, Rafinaria Teleajen—Știința Timișoara 13-12.

Un punct de atracție al acestui sfârșit de săptămînă l-a furnizat și meciul Știința București—Liceul nr. 4 Timișoara, din cadrul „Cupelor de toamnă”, competiție rezervată echipelor feminine. Invingînd în final cu 8-5, Știința București a ocupat primul loc în seria I. Duminică vitoare, pe terenul Progresul din Capitală, se va desfășura în finală cu formația Mureșul Tg. Mureș—cîștigătoarea celeilalte serii.

Pornind de la desfășurarea meciurilor descrise mai sus, antrenorul federal Nicolae Nedel ne-a spus următoarele: „Tradiționalul derby masculin Dinamo București—Steaua a oferit de această dată o înfrîngere cu er fi de dorit să avem cît mai multe în campionatul republican. Lășind la o parte crisparea ce-l caracterizează în înfrîngerea lor directă, jucătorii ambelor echipe au realizat unele execuții de mare finețe, în care au excelat mai ales Nodca (Steaua) și Coman (Dinamo). În prima repriză, Steaua a acționat cu mult calm, reușind să-i anihileze pe principalii realizatori adversari (Ivănescu, Moșoi) și să fructifice de mai multe ori în atac. În repriza secundă, unele aruncări „nejustificate” din punct de vedere tactic, ca de exemplu cele ale lui Gruia, au împiedicat-o să păstreze avantajul creat la un moment dat. Dinamoviștii s-au „regăsit” abia spre sfârșit, cînd omogenitatea și plusul de experiență și-au spus cuvîntul. În formația Steaua se resimte încă absența unor jucători cu suficiență forță de aruncare la poartă.



Din nou șutează Moser

ÎN CÎTEVA RÎNDURI

HALTERE — Cu prilejul înfrîngirii dintre echipele oraselor Chișinău și Cluj, Filii Balas a stabilit un nou record al țării noastre la categoria ușoară, stilul „impins”, cu performanța de 136 kg. Vechiul record era de 132 kg.

VOLEI — În primul meci al turneului internațional de volei de la Paris, echipa Dinamo București a învins cu 3-1 (15-5; 12-15; 15-9; 15-0) formația Stade Francals.

FOTBAL — PORTUGALIA — CEHOȘLOVACIA 0-0. În urma rezultatului de egalitate al acestui meci, disputat ieri la Porto în cadrul preliminariilor C.M. de fotbal, clasamentul grupei a 4-a europene (toate echipele avînd disputate cîte 5 meciuri) este următorul: 1. Portugalia 9 puncte; 2. Cehoslovacia 5 puncte; 3. România 4 puncte; 4. Turcia 2 puncte. Indiferent de rezultatul ultimului meci (21 noiembrie la București), Portugalia și-a asigurat calificarea în turneul final din Anglia.

În cadrul grupei a 6-a europene, echipa R. D. Germane a cistigat meciul cu reprezentativa Austriei la scorul de 1-0.

Din cele 16 finaliste ale campionatului mondial sint cunoscute pînă acum 9: Anglia și Brazilia (calificate din oficiu), Uruguay, Chile, Argentina, Mexic, U.R.S.S., Ungaria, Portugalia. Virtual calificată sint de asemenea, echipele Franței și R. F. Germane, care mai au de jucat cu Luxemburg și respectiv Cipru.

În vederea meciului Italia—Polonia (din preliminariile campionatului mondial de fotbal), care se va disputa astăzi 1.

nolembrie la Roma, selecționerul unic al reprezentativei italiene, Edmundo Fabbri, a anunțat următoarea formație: Negri (Bologna), Burich (Internazionale), Facchetti (Internazionale), Rosato (Torino), Salvatore (Juventus), Lodetti (Milan), Mora (Milan), Bulgarelli (Bologna), Mazzola (Internazionale), Rivera (Milan), Barison (Roma).

HANDBAL — La Budapesta și Haga s-au disputat două meciuri în cadrul „Cupelor campionilor europeni” la handbal masculin. În prima partidă, Honved Budapesta a înțrecut cu scorul de 32-15 (17-4) formația „Dimitrov” Sofia, iar în cea de-a doua, „Operatie” Haga a dispus cu 19-10 (9-2) de echipa portugheză F.C. Porto.

AUTOMOBILISM.—Marile premii automobilistice

Derbiul etapei: RAPID - STEAUA 2-0



Atac la poarta echipei Steaua

Duminică, jucid în Capitală cu Steaua, fotbalistii antrenăți de Valentin Stănescu și prof. Victor Stănculescu au obținut o nouă victorie — a opta din nouă partide —, ceea ce a făcut ca avansul de trei puncte față de principaliul lor următor (sportivii de la Petrolul) să se mențină intact. Echipa Rapid continuă deci cu succes drumul spre cistigarea șefiei clasamentului de toamnă al campionatului republican.

După aspectul de la început al jocului de ieri, Steaua lăsa impresia că va termina învingătoare. Într-o optă din nouă partide —, ceea ce a făcut ca avansul de trei puncte față de principaliul lor următor (sportivii de la Petrolul) să se mențină intact. Echipa Rapid continuă deci cu succes drumul spre cistigarea șefiei clasamentului de toamnă al campionatului republican.

Peteșcu securg chiar la... placă, ca la rugă. Acest gen de a stopa adversarul îl practică la rindu-l și C. Dan. Ca urmare a unor astfel de comportări, arbitru dătează numeroase lovituri de pedeapsă și împarte avertismente. Din păcate însă, unii jucători faultau căutând să-și facă ei singuri dreptate. Ion Ionescu, spre exemplu, îl lovește la picioare pe Peteșcu, care în prealabil îl opriese din acțiune sărindu-l în spate. Arbitrul opriese jocul, de ce fotbalistii rapidiștii trebuia să intervină în mod nepenșat? Poate că într-o astfel de situație, arbitru trebuia să dăteze două sancțiuni: lovitură de pedeapsă împotriva echipei Steaua și eliminarea rapidiștilor, care a lovit intenționat cînd mingea nu se mai afla în joc.

Este, desigur, regretabil că, din nou, la meciul de mare importanță se întîmplă astfel de fapte reproșabile. Unii jucători, antrenori, conducători unor cluburi uită cu ușurință că sportivitatea trebuie să stea la baza oricărei înfrîngeri. Indiferent de miza pusă în joc.

Meciul de ieri al liderilor a atras un mare număr de spectatori în tribunele stadionului „23 August”. Interesul publicului s-a datorat faptului că era vorba de o partidă de vechi și pasionantă tradiție, dar și unii că lucră în echipa Rapid urma să apară majoritatea componentilor selecției care recent a jucat la Ankara cu reprezentativa Turciei. În legătură cu acest din urmă fapt sint de făcut cîteva precizări. Dintre selecționabilii rapidiști s-a remarcat din nou extremă stînga, Codreanu, a cărui laborioasă participare la toate acțiunile echipei a fost cît se poate de evidentă. Un joc curajos, solid și goluri, au prestat ieri înaintașii centrali Ionescu și Dumitriu II. Acum, cei doi înaintași au alergat mai mult, cu luptă de fiecare dată pentru balon, dar — ca și în meciul de la Ankara — n-au tras la poartă de la distanță. Pentru Ionescu, și mai ales pentru Dumitriu II, satisfacția în fotbal pare a fi legată în continuare de numărul combinațiilor și de reacția pe care o produce în rândul unor spectatori — iar nu de cel al suitorilor pe poartă.

A fost gol sau nu?

CRAIOVA (cosp. „Scînteii”). — Fotbaliștii craioveni au dominat net în partida cu Dinamo București. O victorie craioveană ar fi fost deci firească. Pînă la urmă însă partida a luat sfârșit cu un scor alb (0-0). Din filul meciului sint de menționat: lipsa de precizie în șuturi a echipei locale, duritățile repetate ale ambelor echipe (dar mai ales ale dinamoviștilor) și arbitrajul slab — uneori în avantajul oaspeților — al lui C. Nițescu. Pentru cei prezenți la meci a rămas de neînțeles de ce arbitru Nițescu a anulat golul înscris de craioveni în minutul 80.

PRONOSP

Concursul din 31 octombrie 1965

Petrolul—U. T. Arad	1
Știința Craiova—Dinamo Buc.	1
Farul—Știința Cluj	1
Crișul—Siderurgistul	1
C.S.M.S.—Steagul roșu	1
Știința Tim.—Dinamo Pitești	1
Minerul Baia Mare—Juil Petrla	1
Ind. sîrmei—A. S. Cugr	2
Vagonul Arad—C.S.M. Sibiu	1
Dinamo Bacău—C.F.R. Pașcani	1
Otilul Rm. Vilcea—C.F.R. Roșiori	1
Flacăra—Constructorul	1
Steaua—Rapid	2

Lista de cistiguri

la depunerile pe obligațiunile C.E.C. cu cistiguri

TRAGEREA LA SORTI DIN 31 octombrie 1965

Numărul cistig	Oblig. cistigătoare	Valoarea cistigurilor	
		serie	totală
1	24 889	50	100 000
1	18 016	11	75 000
1	02 299	10	50 000
1	36 769	02	25 000
1	20 585	19	10 000
1	19 114	48	5 000
1	29 740	40	5 000
1	31 351	01	5 000
1	33 401	16	5 000
1	34 749	43	5 000
1	41 549	41	5 000
1	49 238	03	5 000
			35 000
			2 215 000

În ziua de 31 octombrie s-a înnoptat în țară delegația Consiliului național al femeilor, condusă de tovarășa Suzana Gîdea, președinta C.N.F., care a participat la sesiunea Consiliului F.D.I.F. ținută la Salzburg între 26—29 octombrie 1965.

Duminică dimineața a sosit în Capitală, venind de la Belgrad, Ansamblul de cîntece și dansuri al Forțelor armate ale Republicii Socialiste Române. Timp de două săptămîni, ansamblul a intraprinis un turneu în R.S.F. Iugoslavia. Pretutîndeni, în cele 10 orase iugoslave unde a prezentat spectacole, ansamblul armatei noastre a obținut un binemeritat succes de public.

În zilele de 30—31 octombrie, în localitatea Abrud, regiunea Cluj, a avut loc o sesiune științifică organizată de Societatea de istorie și

Directia generală și pulsul producției

Menționez, de asemenea, că s-au format colective alcătuite din cadre de specialitate care își desfășoară nemijlocit activitatea în fabrici și uzine, ajutînd conducerea tehnică-administrativă în aplicarea celor mai eficiente măsuri pentru îndeplinirea planului pe acei ani. Un asemenea colectiv ajută conducerea Combinatului chimic din Craiova pentru punerea la punct a unor instalații de la fabricile intrate în funcțiune, care mai prezintă anumite deficiențe în exploatare. Alt grup de specialiști sprijină colectivul Combinatului de îngrășăminte cu azot din Piatra Neamț în îmbunătățirea calității produselor. Desigur, atenția direcției noastre generale a specialiștilor care merg în întreprinderi se va orienta nu numai în direcția realizării cantitative a planului, ci și spre respectarea riguroasă a condițiilor de calitate. Aceasta cu atît mai mult cu cît în anumite întreprinderi, chiar și dintre cele care și îndeplinesc planul, nivelul calitativ al unor produse nu corespunde exigențelor.

În prezent, centrul activității direcției noastre generale este mutat în fabrici și secții. Această însemnătate mai puțină adresă și telefoane, un sprijin mai direct în ridicarea activității economice și financiare a întreprinderilor. Esențial este ca prezența colectivelor de specialiști în fabrici și uzine să nu ducă la înmulțirea ședintelor. Dimpotrivă,

Categoria B

SERIA I: Metalul Tirgoviste—Ceahlăul Piatra Neamț 2-1; Flacăra Moreni—Constructorul Brăila 5-0; Progresul București—Metalul București 3-1; Dinamo Bacău—C.F.R. Pașcani 4-0; Otilul Galați—Poiana Cîmpina 2-0; Otilul Rimnicu Vilcea—C.F.R. Roșiori 1-0; Știința București—Dinamo Victoria București 1-1. După 11 etape, pe primul loc în clasament se află Progresul București cu 14 puncte.

SERIA a II-a: A.S.A. Tg. Mureș—C.F.R. Arad 3-0; Minerul Baia Mare—Juil Petrla 1-1; C.S.M. Reșița—Arieșul Turda 1-0; Vagonul Arad—C.S.M. Sibiu 1-0; Clujeana—Gaz metan Medias 1-0; Industriea sîrmei Cimpia Turzii—A. S. Cugr 1-2; Minerul Lupeni—Recolta Carei 2-0. Totalizînd 16 puncte, formația A.S.A. Tg. Mureș a trecut pe primul loc.

Estetica și mobilierul străzilor

Dar, persoane pentru a nu merge prea departe cu răsădul publicului, Direcția I.T.B. a dispus desființarea liniei de troleibuzi. Așadar s-au cheltuit zeci de mii de lei cu montarea liniilor electrice, cu „microgara” numai așa dintr-o toamnă? Altfel nu înțelegem de ce amenajări respective și s-a descoperit așa deodată inutilitatea.

La acest capitol — al absurdului — nici Direcția comercială a Capitalei nu se lasă mai presus. Cu un an doi în urmă a amplasat în oraș câteva chioscuri model pentru vânzarea țigărilor. Cu o linie modernă, cu un colorit atrăgător, unitățile respective pe lîngă că erau necesare, erau și frumoase. Dar... direcția comercială a hotărît ca ele să nu fie aplozionate ca... tutun. Le-a lădat așa, goale. Au fost cheltuite mii de lei pentru a se face din chioscuri elemente decorative, pur și simplu? Am văzut deunăzi unul din ele prins în lanțuri și în plase de sîrmă, incuiat cu lacătul. Ce să fie cu el? Din surse neoficiale am aflat că Direcția comercială a Capitalei intenționează să trans-

ne-am propus să limităm numărul lor la strictul necesar, astfel încît cadrele de conducere, inginerii, muncitorii să-și poată consacra întreaga activitate realizării sarcinilor de plan.

— Ce întreprinde direcția generală pentru ca pînă la sfîrșitul anului să intre în funcțiune noile capacități de producție planificate?

— Ne-am îndreptat cu precădere atenția spre marile unități — combinatelor chimice de la Craiova și Tg. Mureș — deoarece producția acestora va avea o pondere însemnată în planul pe anul viitor. Delegați din partea ministerului nostru au mers în întreprinderile furnizoare pentru a accelera livrarea utilajelor și aparatului contractate. De asemenea, recent am definitivat împreună cu proiectanții unele soluții tehnice de execuție. Cadre tehnice din conducerea direcției generale au primit în mod special sarcina de a rezolva, împreună cu proiectanții și constructorii, principalele probleme care se ivesc pe șantierul respectiv. Totodată, ele urmăresc desfășurarea probelor tehnologice și respectarea termenelor de punere în funcțiune a noilor unități. La Fabrica de mase plastice din Iași au fost analizate posibilitățile de a accelera ritmul de montaj al unei prese și al instalației pentru plăci ondulate din policlorură de vinil. La Fabrica de mase plastice din Buzău s-au luat măsuri pentru punerea în funcțiune, cu 45 de zile mai devreme, a instalației de fabricat saci din polietilenă.

Concentrarea eforturilor muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor spre valorificarea din plin a rezervelor producției, aplicarea cu perseverență a măsurilor tehnice și organizatorice vor da posibilitatea să încheiem acest an cu rezultate bune în îndeplinirea planului.

forme chioscurile de tutun în posturi de supraveghere a circulației auto. Promitem să urmărim cu atenție evoluția tungerilor model.

Amenzile salvatoare

Pentru a trage concluziile necesare asupra celor înserate aici, am făcut o vizită tovarășului ing. Ion V. Mureș, arhitectul și constructor al Capitalei. După ce i-am expus faptele, tovarășul Vulpe a conchis: „Ce e simplu, e frumos. Sigur — a continuat el — nimeni nu sustine uniformizarea, dar nu e bine să facem sorocve din elementele stradale, nu e bine ca acestea să fie amplasate alandala, nu e bine să trecem neapăsători pe lîngă aspectele care urîtesc orașul”.

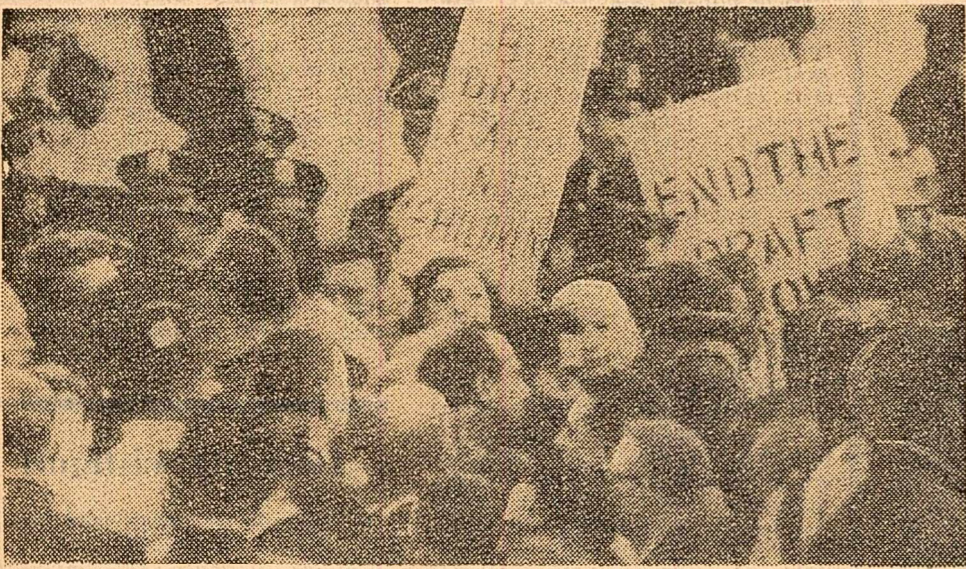
— Atunci, cum e bine? — I-am întrebat.

— E bine ca toate instituțiile, întreprinderile și organizațiile comerciale care vor să aibă, se planifice etc. pe arterele de circulație elemente stradale de utilitate publică, să vină în prealabil la noi (la secția de arhitectură și sistematizare a Capitalei — n.n.) ca să le dăm avizul. Nu prea vin însă... — Și dacă nu vin?

— Dăm amenzi.

Cu această discuția a luat sfîrșit. O discutăm care, după cum e lesne de înțeles, nu tîmurește lucrurile. Sperăm însă că ea va fi dusă pînă la capăt la Statul popular al Capitalei, căruia îi stă în putînză să impună ca legile estetice să-și apună cuvîntul și în domeniul amenajării și mobilării străzilor.





La New York, numeroși cetățeni, printre care mulți tineri, s-au adunat în fața Curții Federale de Justiție pentru a protesta împotriva trimiterii de trupe în Vietnam. Comentanți demonstrații de mare amploare din întreaga țară, ziarul „Frankfurter Rundschau” subliniază: „Tineretul Americii se răzvrătește împotriva războiului din Vietnam”

## „O politică greșită și amorală”

### 650 de universitari împotriva agresiunii americane din Vietnam

NEW YORK 31 (Agerpres). — „Incețată vârsare de sânge în Vietnam! Domnul președinte, nu sprijinim politica dv. în Vietnam!”, se spune într-o scrisoare deschisă publicată în ziarul „NEW YORK TIMES”, semnata de 650 de profesori și alți membri ai corpului didactic de la universitățile Columbia, Harvard, din New York, Boston și de la alte universități din S.U.A. — în total 24 de universități și circa 30 de colegii importante ale țării.

Războiul din Vietnam, se spune în scrisoare, a dus oamenilor tot mai multe suferințe, distrugerii. Acum un an în Vietnamul de sud era război civil. Astăzi el s-a transformat într-un război dus de Statele Unite împotriva mișcării revoluționare din Vietnam.

Poporul vietnamez, independent de vederile politice ale unor anumiți oameni, a devenit victima bombardamentelor și in-

cediilor. Poporul american, se subliniază în scrisoare, este profund îngrijorat de faptul că în numele lui se pricinuiesc poporului vietnamez mari suferințe. Autorii scrisorii cer încetarea vârsării de sânge în Vietnam, încetarea bombardamentelor și a tuturor operațiilor militare ofensive. „Dați poporului vietnamez posibilitatea de a-și găsi căile proprii către pace, așa cum i s-a promis prin acordul de la Geneva din 1954, independent de for-

ma de guvernământ pe care și-o va alege el”, se subliniază în scrisoare. Amenințările împotriva aceluia care condamnă politica guvernului în Vietnam nu ne vor împiedica să ne pronunțăm împotriva acestei „politici greșite și amorală”. Vom stimula pe colegii și studenții noștri, subliniază autorii scrisorii, să acționeze împotriva acestei politici. Ne pronunțăm față și cu energie împotriva politicii promovate de guvern în Vietnam, considerând că „numai în felul acesta putem să ne aducem contribuția la realizarea păcii și la apărarea integrității morale a națiunii noastre”.

## Un „incident” care a costat zeci de vieți

SAIGON 31 (Agerpres). — Agenția U.P.I. relatează că sâmbătă seara două avioane americane de tipul „Skyraider” au bombardat din greșală localitatea Be Duc, provincia Binh Dinh, din Vietnamul de sud. Acest nou „incident”, cum îl denumește agenția americană, a costat viața a 48 de locuitori, printre care femei, bătrâni și copii. Alte 55 de persoane au fost rănite.

Ca urmare a nemulțumirii provocate în rândurile opiniei publice de acest nou bombardament asupra populației civile, generalul William Westmoreland, comandantul trupelor americane din Vietnamul de sud, a convocat o reuniune a militarilor americani pentru a discuta acest caz. El a declarat că de la 20 septembrie până în prezent au fost comise 19 asemenea „greșeli”, cind bombe americane au dect-

mat populația civilă sud-vietnameză. Rezultatul „practic” al acestei reuniuni a fost o declarație în care se spune că „asemenea erori sînt imposibile de prevenit”. Agențiile de presă anunță de asemenea că sâmbătă seara s-a produs un uriaș incendiu a mistuit 81.000 galoni de gazolină pentru tancuri și avioane din depozitul american de combustibil de la aeroportul din Saigon. (1 galon egal 4,621 litri). Toate cercetările în legătură cu cauzele incendiului au rămas infructuoase.

## Revindicările patriotilor laotieni

KHANG KHAY 31 (Agerpres). — Printul Sufanvong a adresat copreședinților Conferinței de la Geneva pentru Laos o scrisoare în legătură cu hotărârile Conferinței naționale politice consultative care s-a desfășurat recent cu participarea reprezentanților Partidului Neo Lao Haksat și forțelor patriotice neutraliste.

Scrisoarea subliniază că extinderea acțiunilor militare ale Statelor Unite în întreaga Indochină a dus la agravarea situației din Laos, constituind în același timp un pericol pentru pacea și securitatea din Asia de sud-est. Se reafirmă hotărârile conferinței de a apăra suveranitatea, independența, pacea, neutralitatea, unificarea și integritatea teritorială a Laosului și de a duce o luptă hotărâtă împotriva diferitelor forme de intervenție și agresiune în Laos. Conferința a cerut încetarea acțiunilor agresive imperialiste împotriva Laosului, retragerea întregului personal militar al S.U.A. și a armelor, încetarea folosirii Tallandei și Vietnamului de sud ca trambulină pentru intervenția în Laos și restabilirea structurilor organizatorice și principiului unanimității a celor trei părți din guvernul de uniune națională.

## Intilnire între conducători ai P. C. U. S. și ai P. M. U. P.

MOSCOW 31 (Agerpres). — Agenția TASS anunță că între 29 și 30 octombrie, în R.S.S. Bielorusă a avut loc o intilnire între conducători ai Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și ai Partidului Muncitoresc Unit Polonez. Din partea P.C.U.S., la intilnire au participat: L. I. Brejnev, K. T. Mazurov, I. V. Andropov și V. N. Novikov, iar din partea P.M.U.P. Wladyslaw Gomulka, J. Cyrankiewicz, Zenon Kliszko și S. Jedrychowski. Conducătorii P.C.U.S. și ai P.M.U.P. au făcut un schimb de păreri despre relațiile dintre cele două țări și state, despre situația internațională și probleme actuale ale mișcării comuniste și muncitorești mondiale.

## VIZITA TOVARĂȘULUI GHEORGHE APOSTOL ÎN R. P. D. COREEANĂ

PHENIAN. — Trimisul special I. Cirje transmite: Continundu-și vizita în R.P.D. Coreeană, tovarășul Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, și persoanele care îl însoțesc au sosit dimineața la Hamhung. În gara împodobită cu drapelul de stat ale celor două țări, oaspeții români au fost întâmpinați cu căldură de numeroși locuitori ai orașului. Erau de față conducătorii ai organelor locale de partid și de stat și ai organizațiilor obștești. Oaspeții români au vizitat la Hamhung fabrica de vinălon „8 Februarie”, unde muncitorii le-au făcut o primire entuziastă. Aprecind ca-

litatea instalațiilor fabricii, care sînt de producție autohtonă, tovarășul Gheorghe Apostol a remarcat că aceasta este rodul politicii juste a Partidului Muncii din Coreea și a guvernului coreean în construirea socialismului. La încheierea vizitei la fabrica de vinălon, tovarășul Gheorghe Apostol a oferit muncitorilor fabricii un dar din partea oamenilor muncii români.

La 1 noiembrie se împlinește 20 de ani de la apariția ziarului „Nodon Simnun”, organ al Comitetului Central al Partidului Muncii din Coreea. Cu ocazia aniversării, redacția ziarului „Știința” a adresat redacției „Nodon Simnun” o telegramă de felicitare.

## PROBLEMA RHODESIANĂ

## Certă a rămas incertitudinea

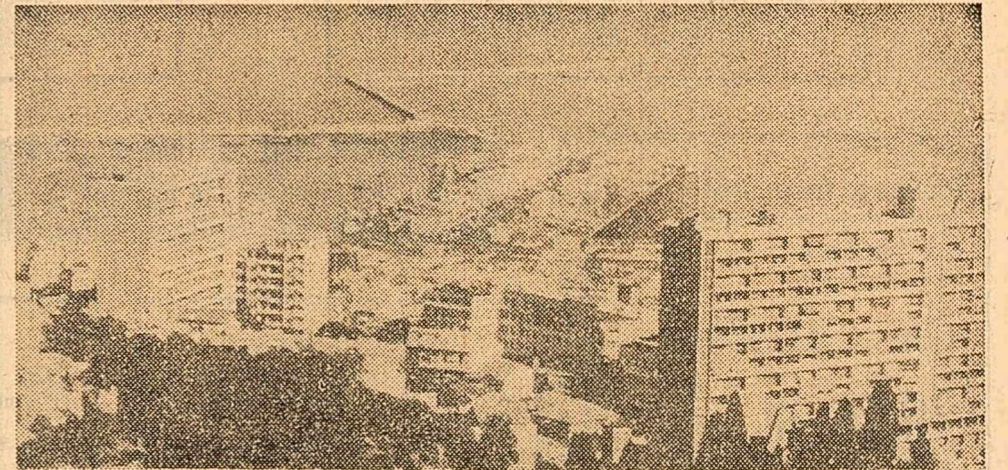
LONDRA 31 (Agerpres). — Într-o declarație făcută de primul ministru englez, Harold Wilson, la sosirea la Lagos se arată că Marea Britanie va folosi „toate mijloacele constituționale și legale pentru reglementarea problemei rhodesiene”. Primul ministru britanic a adăugat că „contactele sale cu cei 120 lideri rhodesieni”, în discuții cu Nkomo și Sithole, au lăsat porțile deschise pentru o reglementare a problemei care ar putea da satisfacție întregului popor rhodesian”. Wilson nu a precizat, totuși, care sînt elementele noi obținute în cursul vizitei sale în Rhodesia.

Primul ministru Harold Wilson a făcut duminică o escală la Accra, în drum spre Londra. El a avut o întilnire cu președintele Ghanai, Kwame Nkrumah, cu care a discutat, printre altele, problema Rhodiesiei. O mare mulțime l-a întâmpinat pe premierul britanic cu pancarte pe care erau inscripții: „Jos independența unilaterală”, „Marea Britanie trădează Commonwealth”. Guvernul Ghanai a dat publicității duminică o declarație în care se exprimă poziția față de problema rhodesiană. În declarație se arată că președintele Ghanai, Nkrumah, i-a declarat premierului britanic Wilson că „Ghana conti-

nua să sprijine rezoluția adoptată de Adunarea Generală a O.U.A. în legătură cu Rhodesia, care anularea constituției rhodiesiene din 1961, eliberarea deținuților politici și organizarea unei conferințe pentru elaborarea unei noi constituții, la care să participe toți liderii partidelor politice din Rhodesia”.



În localitatea Cartagena (Columbia) a avut loc ieri o puternică explozie. Au murit 47 de persoane și multe altele au fost rănite



Astăzi, în Republica Algeriană Democratică și Populară se sărbătorește 11 ani de la începerea războiului de eliberare de sub jugul colonial — „Ziua națională” a țării. În fotografie: Vedere din Alger

## SCURTE STIRI

ALGER. Duminică după-amiază, la Alger și-a continuat lucrările reuniunea ministrilor de externe din țările afro-asiatice. Ca și sîmbătă seara, în cadrul reuniunii au fost discutate probleme legate de cea de-a doua conferință afro-asiatică la nivel înalt, proiectată pentru a fi convocată la 5 noiembrie a.c.

BRAZZAVILLE. Într-un comunicat comun dat publicității sîmbătă seara cu ocazia vizitei la Leopoldville a ministrului afacerilor externe al Congo (Brazzaville), Charles David Ganao, se arată că Congo (Leopoldville) și Congo (Brazzaville) au hotărât să constituie comitee de experți însărcinați cu studiarea problemelor referitoare la „reluarea traficului pe fluviul Congo, stabilirea de relații diplomatice, economice și comerciale între cele două Congo-uri”.

asigurarea locului de muncă.

MOSCOW. La 31 octombrie ministrul afacerilor externe al Franței, Couve de Murville, a sosit la Soci împreună cu persoanele care-l însoțesc în călătoria pe care o întreprinde în Uniunea Sovietică. În aceeași zi, Alexei Kosighin, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și Anastas Mikoiian, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., l-au primit pe oaspețele franceze.

MANILA. La 9 noiembrie vor avea loc alegeri în Filipine. Cu această ocazie vor fi aleși președintele și vicepreședintele republicii, 9 senatori și 104 deputați. După cum transmite agenția France Presse, în timpul campaniei electorale s-au înregistrat plin acum 21 de asasinat în rîndul oamenilor politici. Numai în cursul zilei de sîmbătă în regiunea Ilocos au fost semnalate 5 asasinat.

NEW YORK. Guvernatorul orașului Tokio, Gyotaro Azuma, care întreprinde o vizită în Statele Unite, a declarat sîmbătă, în localitatea Raleigh din statul Carolina de nord, că Organizația Națiunilor Unite trebuie să recunoască drepturile legitime ale R. P. Chineze. El a arătat că R. P. Chineză trebuie să-și ocupe locul în O.N.U., deoarece „este greu să se ignore o țară cu o populație așa de mare, a cărei opinie trebuie, în mod necesar, să fie recunoscută”.

MOSCOW. Baritonul român Nicolae Herlea, care a interpretat pe scena Teatrului Mare rolul lui Figaro din opera „Bărbierul din Sevilla” de Rossini, s-a bucurat de un succes excepțional.

VARȘOVIA. A fost semnat un program privind colaborarea culturală și științifică dintre Austria și Polonia pe următorii doi ani.

LONDRA. Ca urmare a secetei, cea mai puternică din ultimii 50 de ani, zeci de mii de locuitori ai Republicii Sud-Africane suferă de foamete.

## NOTE

## De ce n-a supraviețuit „S. V.” în formula nouă?

Ziarul vest-berlinez „Spandauer Volksblatt” (S.V.) își schimbese linia politică. Unul din coeditorii, Schasiepen, voia să facă din el un ziar „neconformist” din Berlin occidental, care să acționeze în favoarea unei politici realiste în problema germană. Ziarul finea să devină tribuna acelor cercuți din Berlin ale partidului social-democrat care nu sînt de acord cu orientarea imprimată acestuia de liderul său Brandt. Sub acest aspect nou, ziarul a găsit repede ecou în rîndurile unor intelectuali, ale studenților, între membrii de rînd ai sindicatelor. Dar n-a trecut mult și gazeta, în noua sa formulă, l-a sunat ceasul. Prima lovitură a fost concedierea lui Schasiepen, după care a urmat debarasarea de alți redactori care „deranjau”. Săptămîna trecută, redactorul politic Reiner a fost informat că „ii este interzis accesul la ziar”. Profesul unor colaboratori a fost zadarnic. Exponenții ai aripii de dreapta a partidului social-democrat au insistat pe lîngă redacția ca toți „cei ce sînt încă dispoziția altora” să fie îndepărtați. Și astfel „Spandauer Volksblatt” a redevenit cotidianul anodin sters dinaintea. În Berlinul occidental, ca și în R.F.G., — a comentat ziarul „Le Monde” acest caz — „crima neconformismului nu se iseră”.

Eva SZABO

## HALDE DE STERIL PROFILATE PE UN CER PLUMBURIU

(Urmare din pag. 1)

Nu mai înclinăm din nou la punerea în aplicare a Tratatului de la Roma, care a dat naștere Pieței comune, au murit în Belgia 61 explozătorii miniere. Din 15 mine cîte se aflau în 1957 în bazinul din Contra, au rămas trei; din 52 în bazinul Charleroi, au rămas 28; în Liege, 16 din 26; în Mons, 4 din 20. În Belgia întreaga, din 120 de mine — numai 58. „Mine nerentabile” — a hotărît o rezoluție semnată într-unul din elegantele birouri ale sediului Pieței comune.

Borinage pierde 28 la sută din populația activă

„Hainaut de fier, de cărbuni de foc...”. Așa spune versurile poeziei. Dar azi? Cînd soarele se stinge, în miez de toamnă, totul se usucă: trunchiul copacilor, florile, iarba. Cărbunii sînt scumpele furnalelor, al laminatoarelor, al cocșerilor, al fabricilor de ciment, al fabricilor de sticlă. Mina de la Bracquesnes s-a închis; au amuțit și cupatoarele celor două fabrici de ciment din Cronofestu. În total, trei mii de muncitori rămași fără lucru. Din 1957 pînă la sfîrșitul anului 1962, din 159.000 de mineuri belgieni au rămas 88.000. Din 1963

re noastră este bine utilită, și noi credem că am găsit soluții interesante, corespunzătoare conformației geologice a Campinei. Dar instalațiile sînt foarte costisitoare. La noi, spre deosebire de alte explozări, procentul de muncitori belgieni este de 40 la sută (se caută mîna de lucru cît mai ieftină). În mină avem dotăzeci și șapte de națiuni: turci, marocani, apeni, greci, italieni, un ade-vărat turm Babel. Instabilitatea industriei carbonifere a determinat fuga mineurilor belgieni, care caută o ocupație mai sigură. Anul trecut au fost recrutați 18.504 muncitori noi în Belgia, dar numai 737 erau belgieni.

De parcă l-ar fi mistuit o explozie de gruzu. Declarația de rezoluție asternută într-un elegant birou al Pieței comune...

C. E. C. O. ordonă, și cine profită

Am văzut mina „André Dumont” din Gembu, o mină ultramodernă. Ascensorul gînește ca un bolid, cu 60 km pe oră, încălcarea și descărcarea vagonetelor se efectuează automat. Cabluri de aerotele (dar și mașii contra gazelor), etajii și substituiții electrice, instalații de deversare a apei pînă la suprafață, instalații de răcire. Prețul de cost însă depășește de mult de greu asupra calculelor de rentabilitate. În general seî, François Nellissen, este omul care știe să-și facă accesibile diferitele probleme ale industriei carbonifere belgiene. — Spuneți că exploata-

re deficitară și a proceda la reechiparea tehnică a celor mai favorizate. Astfel, mari capacități de producție sînt sortite dispariției. Problema prețului nu este, așadar, altă o problemă economică, ci una politică. Inginerul Albert Verdonck, directorul general tehnic al explozătorilor carboniferi din bazinul Borinage, duce însă mai departe raționamentul: — Azi, cărbunul american este mai ieftin. Dar dacă vom continua să închidem minele, dacă vor vedea că în în mină Piața comună, producătorii americani își vor impune prețul, înfrunt nu vor mai avea concurență. Atunci va trebui să vedem ce vom face.

Mineri la fabrica de bore

Direcția bazinului carbonifer Borinage se află pe rue de Cache-Appès. În jurul ei se înalță ulușele și gazele și mizeria ale orașelor. La volanul mașinii sale, directorul general Verdonck continuă să-mi vorbească. Anii trecuți aici s-au descoperit noi zăcăminte bogate. Au și început săpăturile, dar tocmai cînd se pregătuse să organizeze inaugurarea puțului cu trebură să-l abandoneze. Cînd am ajuns pe locul fostei explozări carbonifere de la Ghlin, directorul general Verdonck mi-a spus: — Aici, în zona Ghlin-Baudour se face reclasarea personalului concediat. Ne întîmpină un șir de construcții noi, concepute în linii moderne, drepte, aerate: de uzinele Pirelli și uzina de folie de aluminiu „Europe” (capital belgo-american) urmate de clădirea zveltă, elegantă, a noul fa-

bric de bore — Brasseries de Ghlin — în stînga autostrăzii spre Bruxelles. În dreapta noastră, Comptoir Métallurgique Européen, fabrica de carton ondulat, uzinele „Verlico” pentru producția industrială de flacoane, una din cele mai moderne în această spectaculoasă. Efortul de reconversie al investițiilor este evident. Mai greu, desigur, este procesul de adaptare a minerului sau a inginerului miner la specificul producției de bere, de carton, de articole de cauciuc sau de sticlă. Ce este însă de făcut? Există doar hotărîrea ca producția Borinage-ului să scadă de la 1.178.000 tone la 500.000 tone, iar aceea a bazinului Contra de la 9,5 milioane, de asemenea, la 500.000. Pentru motive de „însîndătoșire”...

Victime ale „planului pe termen lung”

Cerul era însoțit, cînd am ajuns la Oberhausen. Pe frânturile unui zgîrcit beton și sticlă, o mare firmă de neon domină orașul, amintind că ne aflăm pe valea Rinului. În linia de cărbuni și oțel a Germaniei occidentale: „Ruhrikohle, sichere energie” („Cărbunele Ruhrului, energie sigură”)... Desigur, o firmă dinainte de 1961. După 1961, cuvintele acestor sentențioase au un iz ironic. În anul 1961, grupul interexecutiv „energie” creat de Consiliul special al ministrilor C.E.C.O. a condamnat la închidere mine din Ruhr. La Duisburg, Düsseldorf, Köln, peste tot, fluviul

larg și cenușiu este însoțit de fluviul cerian al fumului negru care marchează prezența cocșerilor, a rafinărilor, a fabricilor de textile, a fabricilor de mașini. Peste tot, furnalele înalte, marile cupatoare, instalațiile complicate ale laminatoarelor aduc un omagiu cărbunelui — „energia sigură” a industriei. Dar... Era în preajma alegerilor și totuși se anunțau noi închideri de mine. La Gelsenkirchen, cei 2.700 de orctaci al minei „Dahlbusch” au rămas fără lucru. Trei mii de mineri de la „Kaiserstuhl”-Dortmund au fost zvîrliți pe drumuri. În bazinul Ruhrului, alte douăzeci de mine erau puse pe lista neagră, alți 50.000 de orctaci cădeau victimă „planului pe termen lung” al grupului interexecutiv.

Are viitor cărbunele?

În bazinul Ruhr-ului zace peste 15 milioane tone de cărbune nefolosite, haldă după haldă, halucinant peisaj al închiderii minelor. Este „spirală diabolică” a creșterii stocurilor, despre care vorbește directorul general al Asociației întreprinzătorilor carboniferi din Ruhr, Keyser. În cursul convorbirii, el și-a exprimat părerea că orict ar crește rolul altor surse de combustibil — petrol, gaze — într-o perioadă cînd revoluția tehnico-științifică sporește enorm necesitățile de energie, rolul cărbunelui rămîne important. Dezvoltarea transporturilor, a carbochimiei, a industriei, în general, pledează pentru menținerea minelor de cărbune. După aprecierile Comunității — a spus interlocutorul meu — necesitățile noastre

de energie în 1965 sînt de ordinul a 570 milioane tone echivalent cărbune, în 1970 se vor ridica la 700 milioane, iar în 1975 la 847 milioane. După aceleași previziuni, în 1975 partea petrolului în consumul de energie ar trebui să se ridice la 50 la sută, a gazului natural la 8—10 la sută și a energiei atomice la 3—5 la sută. Dacă toate aceste previziuni ar fi perfect științifice, dacă programul nu va fi stîlnit nici cu 0,1 la sută — și încă nu se justifică abandonarea cărbunelui.

— Poate că este vorba de teama epuizării rezervei?

— Cu atât mai puțin. Rezervele din Ruhr sînt sigure pentru aproape 300 de ani. Cele din Savre, pentru o sută de ani. În Nord Pas-de-Calais, francezii dispun de rezerve certe de aproape 118.000 milioane tone, iar rezervele probabile ajung la aproape 430.000 milioane tone. Nimic nu îndreptățește scepticismul cu privire la posibilitatea asigurării pe multe veacuri a aprovizionării cu cărbune. — Cine sînt principalii beneficiari ai acestei politici? — Unele concerne mai importante. Am putut înțelege pleselile complicate mașini de așezat. Gazul natural din provincia Groningen, în Olanda, va costa îl sau 12 dolari tone echivalent cărbune, adică va fi o ieftină sursă de energie. Concernele respective vor câștiga, deci, de două ori: încașind subșelul din închiderea minelor de cărbuni și încașind profitul din vânzarea gazului natural. De pe urma morții minerilor, nu vor pierdea „deci” minerii.